II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 17 december 1996

om skyddsåtgärder vad avser import av vissa djur och produkter av dessa från Bulgarien med anledning av att mul- och klövsjuka har brutit ut och om upphävande av beslut 96/643/EG

(Text av betydelse för EES)

(96/730/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 90/675/EEG av den 10 december 1990 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter som förs in i gemenskapen från tredje land [1], senast ändrat genom direktiv 96/43/EG [2], särskilt artikel 19.6 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 91/496/EEG av den 15 juli 1991 om fastställande av regler för hur veterinärkontroller skall organiseras för djur som importeras till gemenskapen från tredje land och om ändring av direktiven 89/662/EEG, 90/425/EEG och 90/675/EEG [3], senast ändrat genom direktiv 96/43/EG, särskilt artikel 18.1 i detta, och

med beaktande av följande:

Mul- och klövsjukan bröt ut den 25 oktober 1996 i Bulgarien.

De bulgariska myndigheterna ingrep för att förhindra spridning av sjukdomen.

För att skydda gemenskapens djurbesättningar antog kommissionen beslut 96/643/EG av den 13 november 1996 om skyddsåtgärder vad avser import av vissa djur och produkter av dessa från Bulgarien [4].

Genom kommissionens beslut 93/242/EEG av den 30 april 1993 om import till gemenskapen av vissa levande djur och produkter av sådana med ursprung i vissa europeiska länder med hänsyn till mul- och klövsjuka [5], senast ändrad genom beslut 96/643/EG tilläts under särskilda villkor import av levande djur, färskt kött och vissa köttprodukter från och genom vissa länder, inklusive Bulgarien.

I kommissionens beslut 95/340/EG [6], senast ändrad genom beslut 96/325/EG [7], upprättas en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av obehandlad mjök, värmebehandlad mjölk och mjölkbaserade produkter. Bulgarien ingår i denna förteckning. Det är nödvändigt att säkerställa att alla importerade mjölkprodukter har genomgått tillräcklig behandlig för att slå ut viruset.

I rådets direktiv 92/118/EEG av den 17 december 1992 om djurhälso- och hygienkrav för handel inom gemenskapen med produkter, som inte omfattas av sådana krav i de särskilda gemenskapsbestämmelser som avses i bilaga A.I till direktiv 89/662/EEG och, i fråga om patogener i direktiv 90/425/EEG, samt för import till gemenskapen

[1] EGT nr L 373, 31.12.1990, s. 1.
[2] EGT nr L 265, 8.11.1995, s. 16.
[3] EGT nr L 268, 24.9.1991, s. 56.
[4] EGT nr L 292, 15.11.1996, s. 37.
[5] EGT nr L 110, 4.5.1993, s. 36.
[6] EGT nr L 200, 24.8.1995, s. 38.
[7] EGT nr L 123, 23.5.1996, s. 24.

av sådana produkter (1), senast ändrad genom kommissionens beslut 96/340/EG (2) fastställs villkoren för import av djurtarmar, hudar och skinn, ben och benprodukter, horn och hornprodukter, hovar och hovprodukter, jakttrofeer samt obearbetad ull och obearbetat hår. Dessa produkter får endast importeras om de behandlats på ett sådant sätt att viruset slagits ut. Vissa andra produkter får emellertid även förtsättningsvis importeras. Detta material utgör en risk.

Efter det att en EG-delegation besökt Bulgarien fastställdes det att åtgärder för sjukdomsbekämpning har införts på ett effektivt sätt, vilket har förhindrat spridning av sjukdomen.

Det är möjligt att tillämpa regionaliseringsprincipen.

Av tydlighetsskäl bör beslut 96/643/EG upphävas.

De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionens beslut 93/242/EEG ändras på följande sätt:

1) I bilaga A skall "Bulgarien" ersättas med "Bulgarien vad beträffar provinserna Bourgas, Jambol, Sliven, Starazagora, Haskovo och Kardjali".

2) I bilaga B skall följande läggas till: "Bulgarien vad beträffar provinserna Varna, Dobrich, Silistra, Choumen, Tagoviohte, Razgrad, Rouse, V. Tarnovo, Gabrovo, Pleven, Lovetch, Plodiv, Smolian, Pasardjik, Sofia-distriktet, staden Sofia, Pernik, Kustendil, B. Agoevgrad, Vratza, Montana och Vidin".

Artikel 2

1. Medlemsstaterna skall inte tillåta import av mjölk och mjölkbaserade produkter med ursprung i de bulgariska provinserna Bourgas, Jambol, Sliven, Starazagora, Haskovo och Kardjali om de inte har genomgått behandling som överensstämmer med kriterierna i artikel 3 i kommissionens beslut 95/340/EG.

2. Förutom bestämmelserna i kommissionens beslut 93/242/EEG skall medlemsstaterna inte tillåta import av följande produkter av nötdjur, får, get eller andra klövbärande arter med ursprung i följande bulgariska provinsers territorium: Bourges, Jambol, Sliven, Starazagora, Haskovo och Kardjali:

— Blod och blodprodukter enligt beskrivningen i bilaga I, kapitel 7 till direktiv 92/118/EEG.

— Råmaterial för tillverkning av djurfoder, läkemedelsprodukter eller tekniska produkter enligt beskrivningen i bilaga I, kapitel 10 till direktiv 92/118/EEG.

— Gödsel från djur enligt beskrivningen i bilaga I, kapitel 14 till direktiv 92/118/EEG.

3. Det förbud som avses i punkt 2, första strecksatsen skall inte gälla för blodprodukter som genomgått den behandling som föreskrivs i bilaga I, kapitel 7.3 b till direktiv 92/118/EEG.

4. Medlemsstaterna skall säkerställa att de licenser som åtföljer de animaliska produkter som behandlas i enlighet med punkterna 1 och 3 som tillåts sändas från de bulgariska provinserna Bourgas, Jambol, Sliven, Starazagora, Haskovo och Kardjali, är försedda med följande anmärkning:

"Animaliska produkter i enlighet med kommissionens beslut 96/730/EG om skyddsåtgärder vad avser import av vissa djur och animaliska produkter från Bilgarien."

Artikel 3

Beslut 96/643/EG upphävas härmed.

Artikel 4

Medlemsstaterna skall ändra de föreskrifter för handel som de tillämpar så att de överensstämmer med detta beslut. De skall omedelbart underrätta kommissionen om detta.

Artikel 5

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 17 december 1996.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

(1) EGT nr L 62, 15.3.1993, s. 49.
(2) EGT nr L 129, 30.5.1996, s. 35.